



Reimagining Education During the Pandemic

**PORTLAND  
PUBLIC SCHOOLS**



## Estamos planificando la implementación de instrucción híbrida en el cuarto trimestre

26 de febrero de 2021

Estimadas familias y personal de PPS:

La semana pasada, el Superintendente Guerrero y líderes generales [presentaron una actualización sobre la reapertura escolar durante la pandemia del COVID-19](#) a la Junta de Educación. La actualización se centró principalmente en el plan del distrito de ofrecer instrucción híbrida a los grados de intermedia y preparatoria para mediados de abril. Hace dos semanas se comunicó un anuncio similar con respecto a los estudiantes de kindergarten al quinto grado.

### LA INSTRUCCIÓN HÍBRIDA COMENZARÁ EN ABRIL

En resumen: PPS espera poder abrir las aulas para la instrucción híbrida en abril para las familias que prefieren que sus estudiantes reciban aprendizaje presencial este año escolar. Nuestro plan responde a las tendencias mejoradas de COVID-19 en Oregón y la región metropolitana de Portland. También corrobora con las pautas de la Autoridad de Salud de Oregón y el Departamento de Educación de Oregón, y ha sido aprobado por expertos en salud pública, incluido nuestro propio Equipo asesor de salud. El plan también refleja la opinión de nuestras familias, quienes expresaron mediante nuestra encuesta más reciente de familias de kindergarten a quinto grado, que el 69 % desea la disponibilidad de algún tipo de instrucción presencial para los estudiantes.

Por favor tenga en cuenta que, bajo las reglas actuales de seguridad ante la pandemia del Departamento de Educación de Oregón, no podemos traer a *todos* nuestros estudiantes y personal de regreso a las aulas al mismo tiempo. Tendremos más información (como ejemplos de horarios escolares) disponible para las familias a medida que finalicemos las conversaciones con nuestro sindicato de maestros.

*Nuestra opción de aprendizaje simultáneo (híbrido) para familias dependerá de un acuerdo con la Asociación de Maestros de Portland y de que la cantidad de casos de COVID-19 en nuestra región permanezcan por debajo de las pautas y requisitos de salud pública actuales. Puede haber cambios en cualquiera de estas áreas en las próximas semanas que pospongan el inicio propuesto del aprendizaje híbrido.*

### SEGURIDAD DE LOS ESTUDIANTES Y EL PERSONAL

Las familias que están considerando el aprendizaje híbrido para sus estudiantes, deben saber que PPS continúa colaborando con expertos y agencias de salud pública y nuestro [Panel asesor de salud de PPS](#). También hemos continuado siguiendo las pautas de [Escuelas listas, estudiantes seguros](#) del Departamento de Educación de Oregón.

Puede encontrar detalles sobre nuestra planificación híbrida de salud y seguridad [haciendo clic aquí](#).

La próxima semana estaremos en contacto con más información. Mientras tanto, deseamos que tengan un fin de semana seguro y tranquilo.